

中国国际贸易促进委员会



China Council for the Promotion of International Trade
China Chamber of International Commerce

证明书

CERTIFICATE

号码 No. 171100B0/44613

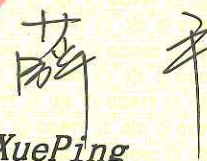
兹证明：在所附自由销售证书上的中国医药保健品进出口
商会的印章属实。

THIS IS TO CERTIFY THAT: the seal of CHINA CHAMBER
OF COMMERCE FOR IMPORT & EXPORT OF MEDICINES &
HEALTH PRODUCTS on the annexed CERTIFICATE OF FREE
SALE is genuine.



China Council for the Promotion
of International Trade

授权签字:



Authorized
Signature : XuePing

日期: 2017 年08月11日

(Date: AUG. 11, 2017)



中国医药保健品进出口商会

China Chamber of Commerce for Import & Export of Medicines & Health Products

Add: 11-12/F, Bldg3, Beijing INN, No.6 Nanzhugan Hutong, Dongcheng Dist, Beijing, China P.C.100010

Tel: 0086 10 58036272/71/70/77/75/78

Fax: 0086 10 58036274

E-mail: md@cccmhpie.org.cn

Web-site: www.cccmhpie.org.cn

自由销售证书

CERTIFICATE OF FREE SALE

2017YB542

产品名称: 1、玻璃体温计

2、电子体温计

Product(s): 1、MERCURY THERMOMETER 2、ELECTRONIC THERMOMETER

规格型号: 1、8001-AY·C, 7001-AY·C, 7001-BY·C

2、ECT-1, MT518, MT519, MT811, MT801

Model: 1、8001-AY·C, 7001-AY·C, 7001-BY·C

2、ECT-1, MT518, MT519, MT811, MT801

销往国家: 智利

Export to: Chile

出口商: 宁波磐高医疗器械工贸有限公司

Exporter: NINGBO PANGO MEDICAL INSTRUMENT INDUSTRY&TRADE CO., LTD.

出口商地址: 宁波市鄞州区姜山镇乔里村

Address: QIAOLI VILLAGE JIANGSHAN TOWN, YINZHOU DISTRICT, NINGBO CITY, CHINA

制造商: 宁波海立方医疗科技有限公司

MANUFACTURER: NINGBO HI-LIFE MEDICAL TECHNOLOGY CO., LTD.

制造商地址: 宁波市鄞州区姜山镇乔里村

ADDRESS: QIAOLI VILLAGE JIANGSHAN TOWN, YINZHOU DISTRICT, NINGBO CITY, CHINA

兹证明上述产品符合相关标准, 该产品出口不受限制。

THIS IS TO CERTIFY THAT THE ABOVE PRODUCTS COMPLY WITH THE RELEVANT STANDARD. THE EXPORTATION OF THE PRODUCTS ARE NOT RESTRICTED.

此证明自签发时起有效期 2 年。

THIS CERTIFICATE IS VALID FOR TWO YEARS FROM THE DATE OF ISSUANCE.

中国医药保健品进出口商会

CHINA CHAMBER OF COMMERCE FOR IMPORT & EXPORT OF
MEDICINES & HEALTH PRODUCTS

证明日期: 2017 年 8 月 10 日

DATE OF ISSUE: AUGUST 10th, 2017





CONSULADO DE CHILE EN BEIJING
R.P. CHINA

EL CONSUL DE CHILE QUE SUSCRIBE CERTIFICA LA AUTENTICIDAD DE LA FIRMA ELECTRONICA DE DON YANG WEIQING, PRIMER SECRETARIO DEL DEPARTAMENTO CONSULAR LEGALIZACIONES DEL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA R.P. CHINA.

NO. ACTUACION: 2780 ARANCEL ART. N° 4/10
DERECHOS US\$: 12.00 DIFERENCIA 10% US\$1.20
TOTAL PERCIBIDOS EN US\$ 13.20
PAGADO EN MONEDA DEL PAIS: ¥86.00
BEIJING, 16 DE AGOSTO DE 2017

P. Cruz
PAULINA CRUZ
CONSUL



TODA DOCUMENTO LEGALIZADO EN ESTE CONSULADO DEBE SER REVALIDADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE CHILE. (De esta forma, su documento será reconocido por las autoridades chilenas).

Para ello, cuando llegue a Chile, dirijase al Departamento de Legalizaciones del Ministerio de Relaciones Exteriores, ubicado en calle Agustinas 1320 (esquina Teatinos), Santiago. El horario de atención es de 9:00 a 14.00 horas. El trámite no tiene costo.

Si usted es de provincia, lo invitamos a acercarse a su Gobernación